

鏡開き

準備日時

平成六年一月一五日(土)

午後二時~

場所 海王丸甲板上
包丁、まないた、タオル持参

(女性陣の参加を期待します。)

実施日時

平成六年一月一六日(日)

午前九時 準備開始

午前一〇時 鏡開き開始
(力仕事があるため、男性陣の
参加を期待します。)

スキーリア

ボランティアの案内

ボランティア 坂橋誠

皆様、お元気ですか。一月は霜月、誕生花(さざんか)、信頼、誕生石(トパーズ)、十一月七日(立冬)、そしてさわやかな青空が広がり、県内各地では文化祭やスポーツ行事が多彩に繰り広げられ芸術の秋、スポーツの秋本番となりました。そして北アルプス剣岳も純白の姿に変わる季節になりました。

新潟スキーリアでは、毎年スキー教室、県外スキーリアを開いています。詳細は、左記の通りです。

スキー教室

S A J 全日本スキーリア

日 平成六年一月三日、九日、

一六日(三日間)

場所 ゴンドラスキーリア

会費 一万五千円

県外スキーリア

日 平成六年三月一九日

二一日(二泊三日)

場所 志賀高原

会費 未定

ボランティアの方で、興味のある方はお問い合わせください。

(TEL 0766-84-6329)

レポート

マスト

いよいよマスト配置。
笹谷：配置を決めます。

ハイ、ロイヤル希望

（こんなイベントの日、ましてや
よそのマスト。みんな高いところ
シユタツ↑手が挙がる音）↑心の声

私が、あれこれと声を掛けてください
る。「海王丸のボランティアたちや
何するがけ？」とか、「あんな高
いとこのぼるがけ？」とか。もつ
と極めると、「えつ、海王丸ちや
まだおるが？この前世つかく見に
いつたがに、おらんだよ」（オイ
オイーどこへ見にいつたんだい）

なうんてのもある。こんなわけの分から
ないことをいうおばさんが多い中、さすが
我がクラスの歩美ちゃんは違う。

「先生、明日女の人だけ帆をは

るんでしょ。お天気だつたら応援
にいくからね。がんばつて！」

その声に励まされ、「ううん、こ

の企画が成功すれば、世の中の女性も

性もますます見直され、女性の地位向上

位向上に貢献できるだろう！」

どと、日頃気にしたこともない野な

望を胸に、職員室で思いつき宣

伝し、私はその日を迎えた。

さて、何事も新しいことをする

には、いろいろと不安も付きまと

うものであるが、特に気になつた

のはやっぱりハリヤード。本当に

あの重いハリヤードが引けるのか

などなど心配もふつとぶ三十分以上

の参加。うん、まずまず。

格別！ そうなると、万葉歌人モトキの

名前から順に指差せば

海王丸 メンズメンズ

レディースシルバー

メンズメンズ

ミズンマストの帆もすべてはりあ

がつた。フオア、メインに比べて

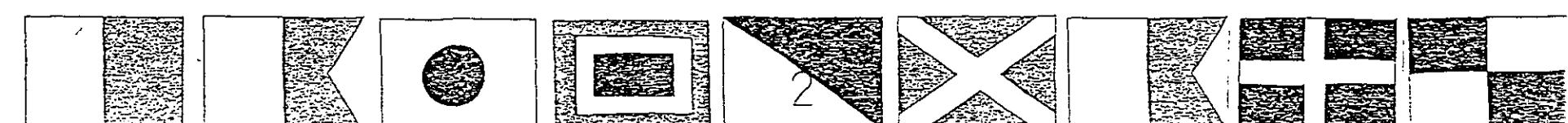
多少時間がかかるが、まずはまず

でき（と勝手に思っている）。

かくして、笹谷さんの爆発しそ



して、その反響は……
「ちょっと、昨日のニュース、ずつと見とつたけど、顔うつらん
だぜ！」
「（新聞を広げ）この写真のなか
のどれけ？」
「なんだ、私、もつと上やつ
たもん。」
「なうんだ、写つとらんがけよ」
「あれつ？じよつ…女性の地位向上
は……。世の中の反響は、この程度の物
だつたのである。
(私のまわりの)く狭い世の中
のお話であるが……。)
最後に、この次はもつとうまく
やれるだろうとひそかに思つていい
やれる女性ボランティアは少くない
はずだ。ボランティアは少ない



マスト

青い空には、立山の峰々が新雪を抱いて見える。一月三日・文化の日は、快晴。吳羽山のトンネルを抜け、太閤山の丘を下り、鏡宮の交差点を一直線に走ると、もう潮の香りがしてくる。

車の中で、「今日は、船のスタッフには悪いが、絶対に展帆はしない。」

そう思うのは私だけの筈である。おそらく男性は、皆そう思っているに違いない。つまり今日はレディース・マスト、他のマストは男性だけなのである。非常に寂しい、空しい光景が目に見えてくる。

いろいろ考えているうちに、見慣れた一白い船体にオレンジ色の三本マストの海王丸—風景が見えてくる。

ようやく海王丸パークにつく。白鳥のような純白の衣を着た海王丸の姿を見るのも今年最後である。

今日は、今年最後の総帆展帆日である。白のユニフォームにオレンジ色のヘルメットをつけた愉快な仲間達は、もう来ている。今年最後と云う事で、参加者も一〇〇名を超える。女性も三四名でどうやら、女性だけの総帆展帆の悲願が達成されそうである。



「よいしょ、よいしょ。」
の黄色いかけ声に、セカンド、チヨツサーも緊張気味。
軍の『暖かい声援』の結果、他のマストよりも遙かに早く展帆を終えたのである。

最後に、ギャラリーの暖かい拍手に応え、手を振った、清々しい姿が目に浮かびます。
本当に苦労さん。おめでとう。来年もチャレンジ。

「海王丸」つて

ボランティア

野村 希世

海王丸も富山にきてはや四年近くなりましたね。富山県民で、海王丸のことを知らない人は珍しいのではないか? と、皆さん思つていらつしやることでしょ。私もそう思つていました。先日、会社で私の同僚のAさんと話すまでは……。

私は「ねえねえ、Aさん、十一月三日に海王丸が帆をひろげるから見においでよ。」

A 「え、でもお……。」

私は「どうして? 見にきたこと無いんでしよう?」

A 「うん、だつて魚臭いんでしよう?」

私は「?」

A 「海王丸つて、カツオ釣つたり、サンマ漁つたりしてたんじゃないの?」

私は「……もしかして、海王丸のこと漁船だと思ってない?」

A 「ちがうの?」

私は「……。」

こーいう人もいるんですねえ。

私は悲しいつ!

シリーズ
「海の基本語

語解

じみのボランティア (Volunteer)

言葉は海には直接関係はないものですが、実は朝日新聞の「天声人語」に、ここ数ヶ月の間に三回にわたって掲載されましたので、これらから抜粋しながらまとめてみます。

「ボランティア」という言葉は、現在ではお年寄りから子供までごく普通に使用している言葉ですが、本来はラテン語で「自由な意志」という意味だそうです。ところがこの日本語訳は意外にむづかしいようです。辞書には「自発的にある事業に参加する人。特に社会事業活動に無報酬で参加する人。」と書かれています。これをひととで表すとなると……。これが大変なのだそうです。

三十年近く前、日本青年奉仕協会 (JYVA) が発足すると同時に「奉仕」という言葉を使つたそですが、以後「奉仕は戦前戦中の強制を連想させるから好ましくない。」とか、「カタカナは外国人がぶれ、奉仕でよい。」とか、かなりの議論が繰り返されました。これが一般的な間にか「ボランティア」が一般化したのだそうです。

いざれにしても、海王丸でのボランティア活動は、「自発的意志により、無報酬で世のため人のために働く」などと肩肘を張らず、また「無報酬といつても、私には精神的な報酬がある」などときざなことも言わず、「気の向いた時にちよつと高所で身体をほぐし、ついでに仲間と肩を振る場」程度に気楽に考えたいものです。そういう意味では「心意気」という訳語なんかは、私個人的には好きです。

もちろん財団としては、押し付け、強要等には十分配慮する必要があるとともに、有償か無償かに関係なく、優秀な人材を確保するための努力を怠つてはならないことを、厳しく肝に命じなければなりません。ハイ。(ボランティア番号二九一番の勝山さん、どうぞよろしく!) 今後とも海王丸を末長くよろしくお願いいたします。

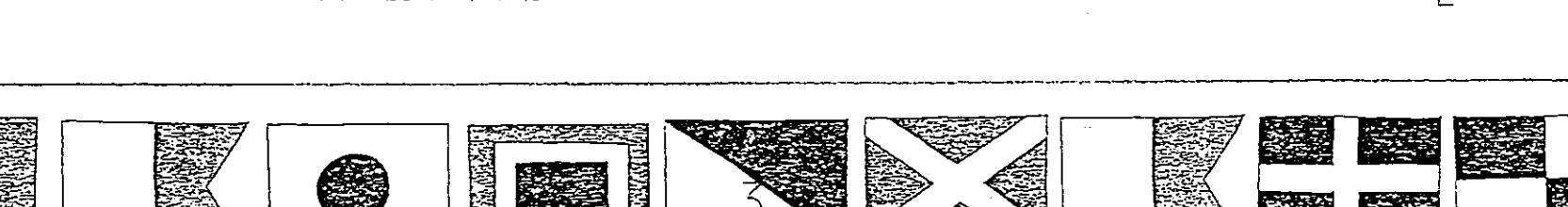
に実に多くの日本語訳が登場しました。

「自発奉仕」「自発的無償労働提供」「立意」「優氣」「出前福社」「奉仕作業者」「でしやばり」「ボランティア」「心意氣」「志願者」等々。

ところで「ボランティア」の主な要件は、自発性、公共(福祉)性、無報酬の三本柱と継続性があげられます。最も重要な要素はやはり自発性だそうです。次には無報酬が来ますが、どうも海外ではよい人材を長期間確保するため、有償とすることが常識的になっています。(一方、ある人から聞いた話ですが、アメリカには「Give Live」という言葉があって、それは年収の五パーセントと毎週五時間ボランティア活動のために提供することを意味するのだそうです。これは、もしわが身にふりかかるとしたら、本当にエライコツチヤですが、多分に宗教的な背景があるものと思われ、除外した方がよいのかも知れません。)

いざれにしても、海王丸でのボランティア活動は、「自発的意志により、無報酬で世のため人のために働く」などと肩肘を張らず、また「無報酬といつても、私には精神的な報酬がある」などときざなことも言わず、「気の向いた時にちよつと高所で身体をほぐし、ついでに仲間と肩を振る場」程度に気楽に考えたいものです。そういう意味では「心意気」という訳語なんかは、私個人的には好きです。

もちろん財団としては、押し付け、強要等には十分配慮する必要があるとともに、有償か無償かに関係なく、優秀な人材を確保するための努力を怠つてはならないことを、厳しく肝に命じなければなりません。ハイ。(ボランティア番号二九一番の勝山さん、どうぞよろしく!) 今後とも海王丸を末長くよろしくお願いいたします。



常務理事・事務局長
ボランティア 勝山 達雄

舵輪が発刊され、一〇号を数えるに至つたこと慶賀に耐えません。

ボランティアの皆さんと船とを結び、加えて知識と教養が身につき、且つ肩のこらない情報誌を発刊したいという意見が業務部で持ち上がつた。

ところが、先ず、予算がない(?)。

これはもう致命的でしょう。次に、イラスト入りとは云え、四四〇〇余字の原稿を誰が書くのか、ネタ切れはしないか、出す限りは、そここのレベルまでは行かない等々。

わが笛谷編集長は、自らワープロを叩き、原稿はチョッサー始め乗組員の諸氏に渡りを付け、あまたさえボランティアの有志にもあの童顔(!!)で執筆を迫り、毎号素晴らしい機関紙に仕上げていかれただとに、心より敬意を表します。

私は当財団に着任以来、船舶関係の図書を読み漁っていますが、船上に勤務する人達の文章上手に驚かされます。何處で勉強されているのかと考え込んでしまいます。きっと、航海という異空間、非日常性の中で育まれるのかもしれません。そうと決まれば、マストへ登つての展帆作業もまさに異空間、ボランティアの皆さんの中から大作家誕生ということになれば、これ又、展帆の効用の一つかもしれませんね。

何はどうあれ、舵輪一〇号の発刊、本当におめでとう。

海王丸では、富山での最後のラックダウント(ステイ、シュラウドのタール塗り)、マスト塗装が終了し、現在は、木甲板のコーティング、ピッチ流しを行っています。

海王丸が、富山での冬を過ごすのも、四回目。暖冬が、続いていよいよ船齡六三年の海王丸にとっては、甲板に常時雪が在るという状態は、現役時代はなかつたことだけに、木甲板の傷み等はかなり早いスピードで進んでいます。感じがしています。

全国的にみても、富山県は比較的家屋が立派ですが、建てられて六〇年を越える家は県内でも少ないのではないかでしょうか。

現役時代、世界一過酷といわれる北太平洋を年二回渡り、酷使されてきた海王丸にとっては、やはりつい冬の到来であることには間違ひありません。

試行として発行している「舵輪」も今年最後の一〇号目、これもボランティアの皆様のご協力のおかげ、と感謝しております。

今後とも、ボランティアの皆様の投稿(イラストを含めて)をお待ちしております。

(望遠鏡)

